

LOKALANZEIGER

Zeitung für Eberstadt, Bessungen und Heimstättensiedlung

Ralf-Hellriegel-Verlag · Haardtring 369 · 64295 Darmstadt · Fon: 06151/88006-3 · Fax: 06151/88006-59 · Mail: info@ralf-hellriegel-verlag.de · Web: www.ralf-hellriegel-verlag.de

Ausgabe 12

14. Dezember 2018

28. Jahrgang



**Wir wünschen
eine besinnliche
Weihnachtszeit
sowie einen
erfolgreichen
Start ins
neue Jahr.**

Bild:
Ralf Hellriegel

Katholische Pfarrgruppe Darmstadt-Eberstadt Bescherung im Gefängnis

EBERSTADT (ng). Noch auf Eberstädter Gebiet an der Grenze zu Pfungstadt liegt die Justizvollzugsanstalt (JVA) „Fritz Bauer Haus“, in der männliche Gefangene zumeist kurze bis mittlere Freiheitsstrafen verbüßen.

Ehrensache also für die katholische Pfarrgruppe Darmstadt-Eberstadt, die Insassen in ihre Seelsorge einzuschließen. Der Arbeitskreis JVA hat sich den alttestamentlichen Auftrag „Denkt an die Gefangenen als wäret ihr mitgefangen“ (Hebr. 13,3) zu eigen gemacht und einen Besuchs- und Betreuungsdienst eingerichtet.

Kürzlich gestaltete der AK einen Gottesdienst in der Pfarrkirche St. Josef. Dort und beim anschließenden Frühschoppen im Pfarrheim erzählten ehemalige Gefangene, welche große Hilfe ihnen die Unterstützung durch die ehrenamtlichen Gemeindeglieder war und immer noch ist.

Jetzt zur Weihnachtszeit möchte der AK den Gefangenen eine Freude bereiten. Dabei ist er auf die Mitwirkung anderer Menschen angewiesen.

„Wir sammeln wieder Geschenke für die JVA“, teilte Heidrun Erzberger am Sonntag nach dem Gottesdienst mit und gab Interessierten gleich eine Einkaufsliste an die Hand: „Lebensmittel wie Kaffee, Tee, Hart- und Dauerwurst sowie Erdnüsse und Süßigkeiten kommen immer gut an.“

Auch Toilettenartikel (ohne Alkohol), Zigaretten, Tabak und Briefpapier inklusive Porto sind willkommene Präsente. Wenn es der Schenkende etwas persönlicher möchte, kann eine Gruß-

karte hinzugefügt werden, diese sollte jedoch anonym bleiben. Anders als bei den Weihnachtspäckchen für notleidende Kin-

andere Möglichkeit ist es, die Gaben in den Altarraum der Pfarrkirche St. Josef (Eingang Schwanenstraße) zu legen, die

GOLD-ANKAUF & AUKTION
Direktankauf oder Einlieferung von Gold & Silber, Münzen, Barren, Medaillen, Schmuck, Briefmarken, Briefe, Postkarten & Antiquitäten

AUKTIONSHAUS Albert Kiel
Darmstadt-Eberstadt - Tel.: 06151 - 55047 - Fax: 55049
Pfungstädter Str. 35 - Email: info@kiel-briefmarken.de

der, die in der Regel bunt verpackt überreicht werden, ist für die JVA-Gaben eine Weihnachtstüte das richtige Behältnis. Sie muss offen sein, und auch der Inhalt darf nicht verpackt werden.

„Alles wird kontrolliert“, weiß Heidrun Erzberger. Sind die Weihnachtstüten freigegeben, übernehmen die beiden Gefängnisseelsorger die Verteilung.

Bedacht werden in erster Linie alleinstehende Gefangene und solche, von denen sich die Familie abgewandt hat.

Bis zum 17. Dezember können die Weihnachtstüten in den Pfarrbüros von St. Josef (Schwanenstraße 56) und St. Georg (Stockhausenweg 50) zu den üblichen Öffnungszeiten sowie vor und nach den Gottesdiensten abgegeben werden. Eine

täglich von 9.30 Uhr bis 16 Uhr und sonntags von 11.30 bis 16 Uhr geöffnet ist.



seenotretter.de

Allen Kunden, Freunden und Bekannten unseres Hauses wünschen wir ein schönes Weihnachtsfest

KLEINSTEUBER
immobilien GmbH

CDU Eberstadt lädt zum Neujahrsempfang „Europa vor einer Schicksalswahl?“

EBERSTADT (ng). Alle Bürgerinnen und Bürger sind sehr herzlich eingeladen zum 48. Neujahrsempfang der CDU Eber-

stadt am 4. Januar 2019 um 19 Uhr im Ernst-Ludwig-Saal in der Schwanenstraße 42.

Im Jahr der Europawahl hält die Festrede Mark Weinmeister, der Staatssekretär für Europafragen in der Hessischen Staatskanzlei. „Europa vor einer Schicksalswahl?“ lautet sein interessantes Thema.

Ebenfalls anwesend ist der Europaabgeordnete Michael Gahler, der ein Grußwort sprechen wird.

Vorsitzender Ludwig Achenbach betont: „Beim Neujahrsempfang der CDU Eberstadt

steht wie immer das überparteiliche Gespräch mit der Bürgerschaft und den Vereinsvertretern im Vordergrund – mit Mandatsträgern aller politischen Ebenen.“

Bis zu diesem Termin im Januar wünscht er „allen Menschen im Stadtteil gesegnete Weihnachten und einen guten Rutsch ins Neue Jahr!“

Nachbarschaftscafé lädt ein!

Am 18.12. lädt das Nachbarschaftscafé von 15 bis 17 Uhr ein. Das Treffen findet statt – wie immer im Dezember – im Ernst-Ludwig-Saal in der Schwanenstraße 42.

Es gibt, wie gewohnt, leckeren Kuchen, Kaffee, Tee und genügend Zeit für anregende Gespräche.

Unterhalten werden die Gäste von Schülerinnen und Schülern der Musikschule in der Oberstraße, die durch Musizieren und Gesang vorweihnachtliche Freude in die Runde bringen möchten.

Die Veranstalter freuen sich über rege Teilnahme.

Nach 117 Jahren: Dieter-Beßler-Spielmanszug gibt leider auf



DER DIETER-BESSLER-SPIELMANSZUG gab am 17. November seine Abschiedsvorstellung bei der Kampagneneröffnung des Sportverein Eberstadt. Der Spielmannszug muss sich mangels Nachwuchs leider auflösen. Als Dankeschön für ihre langjährige Treue wurden am 9. Dezember mehrere Mitglieder ausgezeichnet. Die Ehrungen übernahm Alexandra Beßler, die vor 10 Jahren die Stabführung ihres verstorbenen und unvergessenen Vaters Dieter übernahm. Für 10-jährige Mitgliedschaft erhielt Shona Beßler eine Ehrung. 20 Jahre dabei waren Chiara Azzori und Günther Schmitt. Für passive Mitgliedschaft wurden Annemarie Eckardt (25 Jahre), Ursula Meyer (30 Jahre)

und Gerhard Busch für 40 Jahre geehrt. Für seine 40-jährige aktive Mitgliedschaft wurde Frank Siefert ausgezeichnet. Petra Neusius wurde geehrt für ihre 50-jährige Zugehörigkeit zum Spielmannszug.

Ein Video der letzten Jahre von den Umzügen, Ausflügen und vom allerletzten Auftritt rührte die Spielleute zu Tränen. „Der Spielmannszug wird uns immer in Erinnerung bleiben“, so Alexandra Beßler gegenüber dem LOKALANZEIGER. Das Motto der Spielleute, so Beßler weiter, lautet ab sofort „117 Jahre Spielmannszug und ich war dabei!“

(Bild: Dieter-Beßler-Spielmanszug)

Rat und Hilfe für Eigentümer und Vermieter
Wir setzen uns für Sie ein!

Haus & Grund
Darmstadt
Landwehrstraße 1 · 64293 Darmstadt
Telefon: (06151) 17935
www.haus-und-grund-darmstadt.de

WILLENBÜCHER
BESTATTUNGEN
Seit 1868 in Familienbesitz



Das Leben ist ein Geschenk.
Ein liebevoller Abschied auch.

Herdweg 6-8, Bessungen · Telefon 64705 · www.willenbuecher.org



Liebe Darmstädterinnen, liebe Darmstädter,

wer in diesen besinnlichen Tagen das nun fast vergangene Jahr Revue passieren lässt, dem fallen vielleicht auch die vielen bedeutenden Gedenktage ein, die sich in diesem Jahr rundeten. Doch ob wir das Ende des Ersten Weltkriegs vor 100 Jahren feierten oder mit den Novembert Pogromen des Beginns des furchtbarsten Massenmords der Geschichte an jüdischen Menschen vor 80 Jahren gedachten, ob wir an die Ausrufung der ersten deutschen Republik und Demokratie vor 100 Jahren erinnern oder ob es um die Entstehung des Grundgesetzes vor 70 Jahren ging – die Erinnerung an diese Jahrestage sind immer auch Erinnerungen daran, wie unendlich groß das menschliche Leid, wie schrecklich die Barbarei und wie hoch die Zahl der Opfer, der Toten und der an Körper und Seele Verwundeten war, die die Menschen, auch hier in unserer Stadt, bis in die Mitte des 20. Jahrhunderts erleiden mussten.



Doch nun ist seit mehr als 70 Jahren Frieden in Europa. Dieser Frieden grenzt an ein Wunder. Denn es war keineswegs selbstverständlich, dass sich die Kriegsgegner nach all den Grauhier in unserer Stadt, bis in die Mitte des 20. Jahrhunderts erleiden mussten.

keinerlei Anspruch auf Verzeihen zu geben. Dass es doch anders kam und dass Deutschland heute zu den angesehensten Staaten der Welt gehört, ist auch einem der größten Friedensprojekte der Menschheit zu verdanken: der Europäischen Union. Sie ist einerseits eine

Wirtschafts- aber vor allem eine ganz besondere Wertegemeinschaft. Sie ist ein Ländergrenzen übergreifender Konsens der Menschen aus 28 Mitgliedsstaaten, die sich auf die Wahrung von Menschenwürde, Freiheit, Demokratie, Gleichheit, Rechtsstaatlichkeit und der Menschenrechte verständigt haben. Dieser einmalige und historische Frieden ist jedoch keine Selbstverständlichkeit. Das sehen wir an den unzähligen Kriegen und Konflikten, die es weltweit immer noch gibt, aber auch daran, dass zum ersten Mal seit dem Ende des Zweiten Weltkriegs die Zahl freiheitlicher Demokratien rückläufig ist. Die Europäische Union ist von ihren Anfängen bis heute ein Sinnbild für die Sehnsucht der Menschen nach Frieden. Vom „Frieden auf Erden“ wie es in der christlichen Weihnachtsbotschaft heißt, sind wir vielleicht noch weit entfernt. Dennoch kann uns die biblische Geschichte zu dieser Jahreszeit

ein guter Anlass sein, uns zu erinnern, dass wir mit der Weihnachtsgeschichte ebenfalls eine große Friedensbotschaft empfangen haben. Sie findet sich in der Erzählung vom Flüchtlingskind Jesus, das mit seinen Eltern durch ein Wunder – und die Aufnahmebereitschaft der Ägypter – die Flucht vor dem grausamen Herrscher Herodes überlebte und gerettet wurde. So gehört Weihnachten deshalb nicht nur zu den schönen familiären Traditionen und kirchlichen Festen, sondern es ist auch einer dieser Jahrestage, die uns als immerwährender Gedenktag an den Frieden als menschliche Sehnsucht erinnern. Ihnen allen wünsche ich schöne besinnliche Tage, ein frohes Fest und ein friedliches neues Jahr 2019.

Ihr
Jochen Partsch
Oberbürgermeister

Zum Rosengarten

Öffnungszeiten:
Mo-Fr ab 16:00 Uhr

Frohe Weihnachten und alles Gute zum Neuen Jahr.

Wir wünschen unseren Freunden und Gästen friedvolle, besinnliche Feiertage und ein gutes, erfolgreiches Jahr 2019.

Familie Langer

Zum Rosengarten
Frankfurter Straße 79
64293 Darmstadt

Tel. +49 (0) 6151 77000
mail@zum-rosengarten.de
www.zum-rosengarten.de

**„Darmstädter Hof“
Simmermacher**

Genießen Sie Frisches aus der Region!

25. und 26. Dezember
Wir haben jeweils von 11.30 bis 16.00 Uhr für Sie geöffnet!!!

31. Dezember ab 19 Uhr
Silvester-Party
Mit Buffet & Musik ins Neue Jahr
Nur auf Vorbestellung

9. bis 20. Januar 2019
Grünkohl
„Winter Superfood“

Wir wünschen allen unseren Gästen, Freunden und Bekannten frohe Weihnachten und ein glückliches, zufriedenes Jahr 2019

180 Jahre gepflegte Gastronomie im Familienbesitz
Räumlichkeiten für Ihre Feier für 30 bis 70 Personen
Kreuzgasse 3 · 64367 Mühlthal/Nieder-Beerbach
Telefon 06151/55456 · www.simmermacher.eu
– Montag und Dienstag Ruhetag –

→ WIR DANKEN
UNSEREN KUNDEN!

Vielen Dank für Ihr Vertrauen im letzten Jahr!
Wir wünschen ein besinnliches Weihnachtsfest und ein gesundes, glückliches 2019.

MÜNCK
Sanitätshaus seit 1945

Sanitätshaus Münck GmbH
Reuterallee 8
64297 Darmstadt-Eberstadt
Tel. 06151 - 54347
www.muenck.de

Wir wünschen allen Gästen, Freunden und Bekannten ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Start ins neue Jahr.

Ihre Familie Paulus
Paulus Glühweinhütte

Sie finden uns noch auf dem Weihnachtsmarkt am Samstag bis 22 Uhr und am Sonntag von 15 bis 20 Uhr.

MÜLLER GEBR.
DACHDECKER - MEISTERBETRIEB

All' unseren Kunden, Freunden und Bekannten wünschen wir ein frohes Weihnachtsfest und viel Glück im neuen Jahr

- Ausführung sämtlicher Dacheindeckungen und Reparaturen
- Gegründet 1863

Klappacher Straße 84
64285 Darmstadt
Tel.: 06151/66 13 17
Fax: 06151/136 02 48
Mobil: 0170/776 45 84



HEISS UND LECKER. Maronen auf dem Eberstädter Weihnachtsmarkt. (Bild: Ralf Hellriegel)

DARMSTADT

SPD

FÜREINANDER DA SEIN.

FREIHEIT ★ GERECHTIGKEIT ★ SOLIDARITÄT

Wir wünschen ein friedliches Weihnachtsfest und alles Gute für das kommende Jahr.

Tim Huß
Für den Vorstand der SPD Darmstadt

Michael Siebel
Vorsitzender der SPD-Stadtverordnetenfraktion Darmstadt

www.wir-machen-drucksachen.de

Wir wünschen ein frohes Fest und alles Gute für das neue Jahr!

ÖFFNUNGSZEITEN
11.30 - 14.30 UHR
18.00 - 23.00 UHR
MITTWOCH RUHETAG

Ristorante & Pizzeria
SAPORI

HEILIGABEND, SILVESTER UND 1. JANUAR GESCHLOSSEN
25. UND 26. DEZEMBER GEÖFFNET

JAHNSTRASSE 26
64285 DARMSTADT
TELEFON 06151-368 38 70

MÜLLER
BÄCKEREI & KONDITOREI

Wünscht Ihnen ein Frohes Fest und einen guten Rutsch ins Neue Jahr!

Heimstättenweg 66 · 06151.20093 · baecerei-mueller-darmstadt.de

Die **BBBank** wünscht Ihnen ...
... ein fröhliches Weihnachtsfest und ein glückliches neues Jahr.

Sie finden 2 BBBank-Filialen in Darmstadt:
Heidelberger Landstraße 212 · 64297 Darmstadt-Eberstadt
Telefon (0 61 51) 5 03 31-0
Rheinstraße 35 · 64283 Darmstadt
Telefon (0 61 51) 10 04-0

BB Bank

WIR WÜNSCHEN IHNEN ALLEN FROHE WEIHNACHTEN UND EINEN ERFOLGREICHEN START INS NEUE JAHR

Ihr
Ralf-Hellriegel-Verlag

Beutel Augenoptik

FROHE FEIERTAGE UND BESTE AUSSICHTEN FÜR 2019 WÜNSCHT IHNEN

Beutel Augenoptik
Oberstraße 8
64297 Darmstadt-Eberstadt
Telefon: 0 61 51/5 60 76
kontakt@beutel.de · www.beutel.de

BEUTEL Augenoptik



Frohe Festtage!

KRONES
NATURSTEINE
Steinmetzmeisterbetrieb

Wir wünschen unseren Kunden, Bekannten und Freunden ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr 2019

Hauptniederlassung:
Plüningstädter Straße 182
64297 Darmstadt
Telefon 0 61 51/ 59 46 93
Telefax 0 61 51/ 59 63 09
E-Mail: Krones@Natursteine-ek.de

GETRÄNKE MUTH
Abholmarkt + Heimservice

Allen unseren Kunden wünschen wir ein schönes Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr

Heidelberger Landstraße 235 64297 Da- Eberstadt 06151-55359

Ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest sowie ein glückliches und friedvolles Jahr 2019 wünscht die **CDU Eberstadt**

Herzliche Einladung zu unserem Neujahrsempfang am Freitag, dem 4. Januar 2019, um 19 Uhr im Ernst-Ludwig-Saal.

Wir wünschen unseren Kunden frohe Weihnachten und ein glückliches, gesundes neues Jahr. Für das entgegengebrachte Vertrauen möchten wir uns bedanken.

Kölsch Heizöle GmbH
Oberstraße 21 · 64297 Darmstadt-Eberstadt
Tel. 06151-593581

Freie Demokraten
FDP Eberstadt

wünscht frohe Weihnachten und ein gutes Neues Jahr!

STÜTZ & MEININGER
TORAUTOMATION

Stütz und Meininger GbR
von-Ketteler-Straße 9 · D-64297 Darmstadt-Eberstadt
Tel. 06151 - 53206 · Fax 06151 - 53207
mobil 01 73 - 3 28 61 04
info@torautomation.de · www.torautomation.de

Wir wünschen Ihnen ein frohes, besinnliches Weihnachtsfest und alles Gute für das Jahr 2019!

Liebe Eberstädterinnen und Eberstädter,
seit über 2000 Jahren entfaltet die Geburt Jesu und das damit verbundene Weihnachtsfest auf uns eine besondere Wirkung. Überall auf der Welt strömen Menschen aus ihren Häusern in festlich geschmückte Kirchen, um die Weihnachtsbotschaft zu hören. Natürlich gibt es auch alljährlich Kritik an der Kommerzialisierung von Weihnachten oder daran, dass durch die große Weihnachtsharmonie Konflikte in einer Art und Weise zugekleistert werden, die danach umso mehr Leere hinterlässt. Die Kraft von Weihnachten schwächt das allerdings nicht ab. Weihnachten mag umstritten sein und dennoch lässt es fast niemanden teilnahmslos. Im Zentrum steht jedes Mal die Weihnachtsgeschichte nach dem Evangelisten Lukas.



Nach wie vor verwundert es, dass in einem Stall, also an einem äußerlich unattraktiven Ort, der Sohn Gottes auf die Erde gekommen sein soll und ausgerechnet arme Hirten diesen als erste zu Gesicht bekamen. Die Weihnachtsgeschichte erzählt uns nicht von einer schlagartigen weltpolitischen Veränderung. Die biblische Erzählung bietet auch keinerlei Superlative. Sie beschreibt die Geburt Jesu in Bethlehem. Sie erzählt von den Hirten, die zur Krippe gekommen waren, und am Ende wieder umkehren, einfach wieder an ihre Arbeit gehen, Schafe hüten, in kalten Nächten

die Geburt des Erlösers war fortan in der Welt! Das sollte uns auch gerade am bevorstehenden Weihnachtsfest nicht unberührt lassen, zeigt es uns doch, dass manchmal gerade die unbedeutend und unscheinbar wirkenden Dinge große Entwicklungen einleiten können. „Von der Geburt eines Kindes ist im Lukasevangelium die Rede, nicht von der umwälzenden Tat eines starken Mannes, nicht von der kühnen Entdeckung eines Weisen, nicht von dem frommen Werk eines Heiligen. Die Ankunft Jesu geht wirklich über menschliches Begreifen: Die Geburt eines Kindes soll die große

Wendung aller Dinge herbeiführen, soll der ganzen Menschheit Heil und Erlösung bringen.“ Es braucht also nicht immer Heldentaten, um die Welt besser zu machen. Manchmal reicht schon ein bisschen Engagement, ein verändertes Konsumverhalten, ein wenig Kompromissbereitschaft oder ein Fünkchen Mitmenschlichkeit. Ab und an gewinne ich zunehmend den Eindruck, dass manche von uns allzu gerne ihre Verantwortung für ein gelingendes Miteinander in diesem Land an andere oder die Politik abgeben, gleichsam aber über ihre fortschreitende Entmündigung klagen und dennoch nicht bereit sind, für ihre Mitmenschen, ihre Umgebung, ihre Stadt oder Land etwas zu tun.

Die Weihnachtsgeschichte lehrt uns, dass es häufig schon die kleinen Dinge sind, die die Welt besser machen.

Für das Jahr 2019 erhoffe ich mir, dass wir in Eberstadt und in diesem Land wieder gemeinsam und mit Optimismus an Probleme herangehen.

Ich wünsche Ihnen allen von Herzen, auch im Namen der Mitarbeiter der Bezirksverwaltung Eberstadt, ein gesegnetes, friedvolles und besinnliches Weihnachtsfest sowie ein glückliches Neues Jahr mit Frieden, Gesundheit und Gottes Segen!

Ihr Achim Pfeffer
Bezirksverwalter

Der Bessunger Hausberg lädt zur Waldweihnacht



WEIHNACHTEN AUF DER LUDWIGSHÖHE. Zum nunmehr neunten Mal verzaubert die Bürgeraktion Bessungen-Ludwigshöhe e.V. am dritten Adventssonntag (16.) den Hausberg in eine Winter-Weihnachts-Landschaft.

Die Bessunger Waldweihnacht, mittlerweile fester Bestandteil im Darmstädter Veranstaltungskalender, öffnet ab 12 Uhr ihre „Weihnachtspforte“ auf dem festlich beleuchteten Hausberg. Zahlreiche Vereine, Privatpersonen und die Gaststätte „Ludwigsklaus“ bieten allerlei Köstlichkeiten wie Glühwein, Kinderpunsch, Bratwurst, Gulaschsuppe oder Stockbrot.

Für weihnachtliche Unterhaltung sorgen unter anderem der Schulchor der Bessunger Schule und die Posaunenbläser der Liebfrauentgemeinde. Für die Kleinen gibt es Kinderschminken und den Mitmachzirkus Hallöchen. Und bei Eintritt der Dunkelheit kommt der Nikolaus und hat für alle Kinder Süßigkeiten dabei.

(Archivbild/Text: Ralf Hellriegel)

WIR WÜNSCHEN FROHE WEIHNACHTEN UND EINEN GUTEN RUTSCH INS NEUE JAHR

Eure Darmstädter Grünen

BÜNDNIS 90 DIE GRÜNEN
ORTSVERBAND EBERSTADT

Die SPD-Eberstadt wünscht Ihnen ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins Jahr 2019!

www.spd-eberstadt.de

EBERSTADT
SPD

Ein frohes Weihnachtsfest und alles Gute für das neue Jahr wünscht

Die Papeterie

Inh. Sigrid Wirth

City-Arkaden Eberstadt · Georgenstraße 32-36
Tel.: 0 61 51-50 49 98

Lotto Hessen · Tabakwaren
Post-Agentur
Glückwunschkarten

WIR WÜNSCHEN IHNEN ALLEN FROHE WEIHNACHTEN UND EINEN ERFOLGREICHEN START INS NEUE JAHR

Ihr Ralf-Hellriegel-Verlag

sitera Sicherheitstechnik
Raupach

Beratung · Projektierung · Vertrieb · Service

Einbruch- und Gebäudesicherungen · Sicherheitssysteme
Schließanlagen · Notöffnungen · Beschläge
Schlösser · Schlüssel · Tresore

Oberstraße 10 · 64297 Darmstadt
Telefon: 06151-54384 · Telefax: 06151-594985
Mail: info@sitera.eu · Internet: www.sitera.eu

WIR WÜNSCHEN FROHE WEIHNACHTSFEIERTAGE UND ALLES GUTE FÜR DAS NEUE JAHR!

Frohe Weihnachten
unseren Freunden und Kunden

Hirt AUGENOPTIK + HÖRGERÄTE

Wir wünschen unseren Kunden ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr

DEUBER GM
BH
Heizung – Sanitär – Klima

Am Steg 14 · 64297 DA-Eberstadt · Telefon 06151/14 1093-0

Weihnachtsmarkt Eberstadt

An den vier Adventswochenenden von 15 bis 20 Uhr

Im Haus der Vereine & der Geibel'schen Schmiede



Gewerbeverein Eberstadt
aktiv • verbunden • für die Region

Kniess
Betten- & Raumausstattung

einfach wunderbar ...
Köstliches aus Früchten und Kräutern

Volleyballclub Eberstadt
Gewürzapsel, Stollen, Kuchen, Kaffee, Bier

Münzpräge, Motiv: 50 Jahre Gewerbeverein Eberstadt

Kunstgewerbe, Weihnachtsdekoration

Kreativmarkt im Haus der Vereine

Förderverein der Jugendfußballabteilung des SVE
Crêpes, Popcorn, heiße Getränke

Paulus' Glühweinhütte
Weißer Glühwein, Cremant, heiße Schokolade, div. Baguettes, Roséglühwein

Gegrilltes, Pommes, kalte und warme Getränke

Gitti Xenakis

Langosch, Fischbrötchen, Leberkäse, Glühwein, Kinderpunsch, Bier und warmer Apfelsaft



Bild: Ralf Hellriegel

Weihnachtliche Termine in der Geibel'schen Schmiede

Glühende Begeisterung am Schiedefeu



wartet auf die Besucher des Kunstmarktes

KUNSTMARKT IN DER GEIBEL'SCHEN SCHMIEDE
an den vier Adventswochenenden • jeweils von 14 bis 20 Uhr
Oberstraße 20 • Darmstadt-Eberstadt

Im alten Wohnhaus der Geibel'schen Schmiede (1. Stock) ist für die Besucher des Weihnachtsmarktes und des Kunstmarktes ein **CAFÉ** mit Sitzmöglichkeiten eingerichtet. Eine große Auswahl an Kuchen und heißen Getränken erwartet Sie. Nehmen Sie die Möglichkeit wahr und ruhen sich etwas vom Stress des Alltages aus.

Das **CAFÉ**-Team freut sich auf Ihren Besuch.

Am Glühweinstand des Eberstädter Bürgervereins von 1980 e.V., in der Scheune der Geibel'schen Schmiede, erhalten Sie heißen weißen und roten Glühwein vom Weingut „Frank und Richard Kühn“ aus Dienheim (Rheinhesen). Darüber hinaus können Sie auch einen **HEFEBRANDWEIN** (Rebenfeuer) oder auch eine **LIKÖRSPEZIALITÄT** mit Weinbrand und frischer Sahne (Rhein-knie-Cream) probieren oder auch eine entsprechende Flasche **0,5L ALS GESCHENK** mitnehmen. Für die Kinder, aber auch für Erwachsene, haben wir einen **KINDERPUNSCH** bereitstehen.

An allen vier Adventswochenenden jeweils ab 16.00 Uhr öffnet die Arbeitsgruppe „Die Eberstädter Weingärtner“ des Eberstädter Bürgervereins von 1980 e.V. den **WEINKELLER** in der Geibel'schen Schmiede und präsentiert erlesene Weine.

Die Organisatorin des Kunstmarktes, die Kulturausschussvorsitzende **Nicole Richtberg-Holzappel**, hat auch in diesem Jahr Aussteller mit abwechslungsreichen und weihnachtlichen Artikeln verpflichtet.

Frisch geschlagene Weihnachtsbäume

aus dem Spessart

Nordmantannen bis 6 m

Blaufichten

Kiefern

Nobilis

Fichten

2x
in Ihrer Nähe

Eberstadt Marktplatz

täglich ab 01.12.

Seeheim

am Rewe Getränkemarkt

täglich ab 01.12.

Aus ökologischem Anbau

Lieferservice

Jugenheim hat keine Verkaufsstelle mehr!

Lieferservice
Robert Bonhard
Familienbetrieb
seit über 30 Jahren!
Hotline 0172-6646088

Wir wünschen Ihnen eine schöne Vorweihnachtszeit.

Weihnachtsmarkt Eberstadt

An den vier Adventswochenenden von 15 bis 20 Uhr



Honigleckereien, Bienenwachskerzen, Apfelweinpunsch, Met, Kinderpunsch, Grillbraten vom Smoker



Verein der Fußballfreunde des SVE
Glühwein, heißer Apfelwein, Sliwowitz, Bier, Cola, Fanta



Jagdbetrieb Tamo Stöver
Speisen vom Wildschwein, Egg-Nogg, Jägertee

Programm Weihnachtsmarkt 2018

15. Dezember	16.00 Uhr	Andersen-, Schwamb- und Frankenschule
	16.30 Uhr	Kinderanimation
	17.30 Uhr	Wir tanzen Weihnachten
	18.00 Uhr	Bläserklasse Schuldorf
	18.00 Uhr	Musikalische Vision
16. Dezember	16.00 Uhr	Movita & LineDance
	16.30 Uhr	Chor Wichernschule Nieder Ramstadt
	18.00 Uhr	Lobpreis Team
22. Dezember	18.00 Uhr	Waldoni Band
23. Dezember	18.00 Uhr	Symphonic Sound Orchester

Seit 1. Dezember stehen Robert Bonhard und sein Team mit ihren Weihnachtsbäumen auf dem Eberstädter Marktplatz. Verkauft wird montags bis freitags von 10 – 18 Uhr, samstags und sonntags von 9 – 19 Uhr.

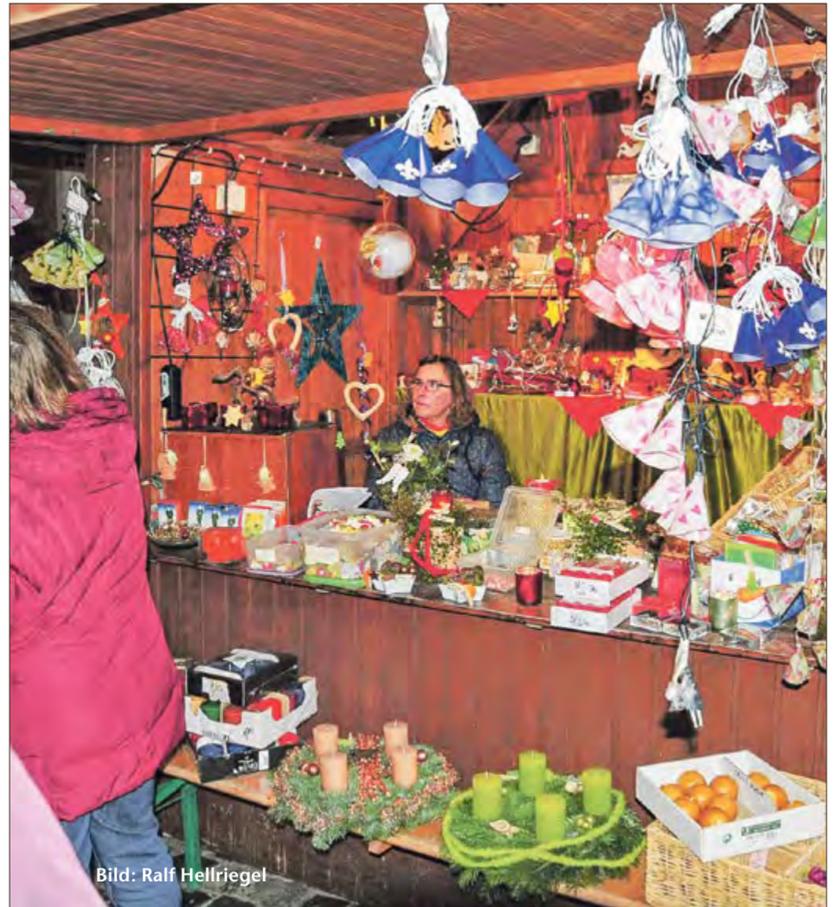


Bild: Ralf Hellriegel



Geschenke „Last Minute“

Zeit des Schenkens & Verwöhrens
Gutscheine zu besonderen Anlässen

Dez./Jan.-Angebot:
* Permanent Make-up
* Augenbrauen
* Winterbehandlung

Mo - Sa 06151-500 757
Ludwigstr. 20, Darmstadt
www.LeVisage-Kosmetik.de

Wir legen Wert auf
Natürlichkeit und Gesundheit

Kosmetik Faltenunterspritzung Permanent Make-up

Henning Jost: Das alte Darmstadt in Farbe

DARMSTADT (ng). Ein Stadtbild vergangener Tage aufzublättern, bringt einen Hauch von Wehmut mit sich, aber auch Freude am Entdecken und Erinnern. Die an der Stadt Darmstadt und ihrer Geschichte interessierten Leserinnen und Leser wird es freuen, dass jetzt ein Bildband vorliegt, der in historischen Fotografien an die alte Residenzstadt erinnert.

Die beeindruckenden Bilder des Buches stammen zum überwiegenden Teil aus dem Archiv des Autors Henning Jost, weitere Aufnahmen hat u.a. das Stadtarchiv Darmstadt zur Verfügung gestellt. Sie zeigen die Stadt, wie sie sich dem Betrachter vor den Zerstörungen des Zweiten Weltkrieges präsentierte. Und das Besondere daran: Die Neuerscheinung aus dem Wartberg Verlag bietet erstmals die Möglichkeit, die alte Stadt in rund 90 originalen Farbaufnahmen zu erkunden. Eine erste Serie dieser Bilder entstand bereits 1912 durch den Stuttgarter Farbfotopionier Hans Hildenbrand und wurde als Ansichtskartenserie verlegt. In den 40er Jahren brachte dann der Maler und Grafiker Wilhelm Gerling (1871-1963) im Selbstverlag eine farbige Ansichtskartenreihe heraus, die Darmstadts schönste Seiten zeigte. Ein besonderer Glücksfall ist es zudem, dass die Farbaufnahmen des Lehrers und Heimatforschers Ernst Luckow (1887-1975) erhalten geblieben sind. Im Wesentlichen sind seine Aufnahmen zwischen 1938 und 1940 entstanden. Dank dieses Umstands ist es möglich, nun erstmals einen umfassenden farbigen Eindruck der Darmstädter Innenstadt zu vermitteln.



Henning Jost erläutert auf seinem imaginären Stadtrundgang die historischen und architektonischen Besonderheiten der abgebildeten Häuser, Parks und Straßenzüge, von denen heute viele nicht mehr existieren. Kommen Sie mit zu einem spannenden Streifzug durch die Stadt und entdecken Sie Ihr altes Darmstadt neu – in Farbe.

Henning Jost,
Das alte Darmstadt in Farbe
96 Seiten, gebunden, zahlr.
Farbfotos, 12,00 Euro,
ISBN 978-3-8313-3217-5
Erhältlich überall dort,
wo es Bücher gibt.

Kreativmarkt im Haus der Vereine

Der IG Eberstädter Weihnachtsmarkt e.V., Veranstalter des Kreativmarkts im Hause der Vereine, ist es auch in diesem Jahr wieder gelungen, Beschicker mit neuen, attraktiven Angeboten nach Eberstadt zu holen. Angeboten werden unter vielem anderem hausgemachte Seifen, Keramik-, Gold- sowie Silberschmuck, Lederwaren, Porzellan, Damenbekleidung, Strickwaren und selbstverständlich auch Weihnachtsdekoration. Der Kreativmarkt findet an allen vier Adventswochenenden von

15 bis 20 Uhr im Haus der Vereine statt.

Einige unserer überwiegend weiblichen Beschicker verkaufen ihre handwerklich gefertigten Produkte für soziale Zwecke, so zum Beispiel für SOS-Kinder-

dörfer, die Wichern-Schule der Nieder-Ramstädter Diakonie oder für die Ostafrika-Hilfe. Am 1. Adventswochenende bietet erstmals Josephine Hoppe handgefertigte kenianische Kunst an. Sie unterstützt damit Mädchen und Jungen in Ihrem Geburtsland Kenia und ermöglicht ihnen eine schulische und berufliche Ausbildung. Auf Einladung der IG Weihnachtsmarkt e.V. tritt am 16. Dezember 2018 der Chor der Wichern-Schule „Just Happy“ auf dem Weihnachtsmarkt auf.



Darf unter keinem Weihnachtsbaum fehlen: Gold* aus Eberstadt

Eberstädter Goldstücke gibt es bei den Geschäftsstellen der Sparkasse Darmstadt, Heidelberger Landstraße 198 und der Volksbank Darmstadt, Heidelberger Landstraße 202.

Gewerbeverein Eberstadt
aktiv • verbunden • für die Region

Eberstädter Weihnachtsmarkt

- im historischen Ambiente von Eberstadt
- an allen vier Adventswochenenden
- jeweils von 15:00 bis 20:00 Uhr
- Xmas-Special: Am 22.12. bis 22:00h

Infos zum Programm finden Sie auf www.eberstadt-gewerbeverein.de

DÄCHERT GmbH
DACHDECKEREI ZIMMEREI BAUSPENGLEREI
Alles rund um Dächer und Holzbau:
 Bedachungen Neueindeckung Abdichtung Sanierung
 Reparaturen Wärmedämmung Dachflächenfenster
 Entwässerung Dachrinnen Reinigung Wartung
 Holz-An- u. Aufbauten Dachstühle Gaubens Balkone
 Fassadenverkleidungen Terrassen Pavillons
 Anhängerkranverleih
 und vieles mehr von ... Dach – Dächer – **DÄCHERT**
 Jakobstraße 4 64297 Darmstadt-Eberstadt
 Tel: 06151-954953 info@holzbau-daechert.de
 www.holzbau-daechert.de

IHR ZUHAUSE



Alles unter einer Decke

STRAUP 35 Jahre
 35 Jahre
 Heizungsbau · Sanitäre Anlagen
 64297 DA-Eberstadt · Bernsteinweg 4
 Telefon 0 61 51/5 48 47 · Telefax 0 61 51/ 69 24 86

Seit mehr als 80 Jahren Ihr erfahrener Fachmann
K. Waßmann GmbH
 Schreinerei – Glaserei
 Ihr Eberstädter Fenster- und Rolladendienst
 Reparaturen, Wartung, Absicherung
 Alle Schreiner- und Glasarbeiten
 Alle Reparaturen und Verglasungen
 Holzfenster, Kunststofffenster
 Rolläden, Klapppläden
 Haustüren, Innentüren
 Dachausbau, Innenausbau
 Büschelstraße 5 · 64297 Darmstadt-Eberstadt
 Telefon 06151 55293 · nach 18 Uhr 06151 591114

Ihr Team der Firma Richter wünscht Ihnen & Ihrer Familie frohe Weihnachtsfeiertage & ein gesundes neues Jahr.



RICHTER
 schöner baden
 modernes heizen
 Hirschbachstraße 70-72
 64354 Reinheim/Georgenhausen
 Telefon: 06162/9628-0
 www.richter-bad.de
 www.richter-heizung.de

Dienstleistungsunternehmen mit langjähriger Erfahrung übernimmt Tätigkeiten im Bereich **Mehrfamilienhäuser!**
Ja, Michael Lautenbach machen Dienstleistungen wir!
 Treppenhausreinigung
 Garteninstandhaltung
 Überwachung tech. Umfeld
 Terminvereinbarung und Überwachung v. Handwerkerarbeiten
 Kleine Reparaturen nach Absprache
 Notwendige Tätigkeiten während ihrer Abwesenheit/Urlaub in Haus, Wohnung und Garten.
 An der Schleifmühle 37 · 64289 Darmstadt
 Tel. 06151 - 279 2 293 mobil 0172 - 613 9 328

Merck-Stadion am Böllenfalltor – Die legendäre Gegengerade ist bald Geschichte

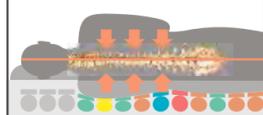
BESSUNGEN (rhv). Die Bagger sind angerollt, um die deutschlandweit bekannte, legendäre Gegengerade im Merck-Stadion am Böllenfalltor abzureißen. Der emotionale Abschied, den die Fans nach dem Spiel gegen Ingolstadt „ihrer“ Gegengerade zollten, war noch keine 48 Stunden her, da versammelten sich Oberbürgermeister und Lilienfan Jochen Partsch sowie Kämmerer André Schellenberg zusammen mit SVD-Geschäftsführer Michael Weilguny am vergangenen Montag (10.) nochmal vor Ort, um dem offiziellen Start der Abrissarbeiten beizuwohnen. Die überdachten Stehplätze, gebaut im Jahr 1952, weichen nun einer modernen Tribüne, die voraussichtlich Ende 2019 fertiggestellt sein wird. Bis dahin wird es eng werden auf den Rängen, denn von den 17.468 Plätzen, die das Stadion derzeit fasst, werden während der Bauzeit ca. 6000 wegfallen.



Bild: Ralf Hellriegel

Mit dem Liege-Simulator zur ergonomisch korrekten Matratze

Mediziner und Schlafforscher des Arzteeinzelzentrums SM Salzburg haben nun eine Methode entwickelt, wie für jede Person in Minutenschnelle die zum eigenen Körperbau passende Matratze ermittelt werden kann.



So liegen, wie es der eigene Körper für einen erholsamen + schmerzfreien Schlaf benötigt!

3 Schritte zur ergonomisch perfekten Schlafunterlage:

- 1 Die Anatomie des eigenen Körpers wird am Liege-Simulator gemessen.
- 2 Liege-Simulator ermittelt das orthopädisch korrekte Körper-Stützprofil.
- 3 Auf Wunsch werden die gewonnenen Daten an den Hersteller weitergeleitet, der sie auf Grundlage der ebenfalls im Arzteeinzelzentrum entwickelten Stempel-Stütztechnik in die Matratze eingearbeitet.

Die Messung am Liege-Simulator ist kostenlos und unverbindlich. Bitte vereinbaren sie einen Termin.

Bei uns liegen Sie richtig!

Kniess
 Betten- & Raumausstattung
 Tel. (0 6 1 5 1) 5 4 4 0 7
 www.raumausstattung-kniess.de

Ein erfolgreiches Jahr für die Hessische Spielgemeinschaft

DARMSTADT (rh). Ein sehr positives Resümee über das bald zu Ende gehende Jahr zog die Hessische Spielgemeinschaft bei ihrer Weihnachtsfeier am vergangenen Samstag (8.) in der Regententube des Ratskellers Darmstadt.

Die beiden Vorstände Marga Hargefeld und Rafael Reißer freuten sich bei ihrer Begrüßung nicht nur über die beiden erfolgreich abgesehenen Stücke „Pension Schöller“ und „Der Fröhliche Weinberg“, die im kommenden Jahr der großen Nachfrage wegen wieder aufgenommen werden, sondern auch über den großen Zuwachs an jungen und begeisterungsfähigen Schauspielern.

„Mit Können und Engagement haben junge Talente und bewährte Kräfte einen Weg aus Tradition und Zeitgeist gefunden, der viele Menschen erreicht“, so Marga Hargefeld in ihrer Dankesrede.

14 Jubilare, die sich um die Spielgemeinschaft vor, auf und hinter der Bühne verdient gemacht haben, wurden geehrt: 25 Jahre dabei sind Thomas Hechler, Friedel Jahnle, Ulrich Kaiser, Fokke Kappelhoff, Erwin Koch, Helmut Rühl und Elmar Schylla. Seit 35 Jahren Mitglieder sind Klaus Kaffenberger, Liane Palesch und Gisela Thiem.



Arno und Hildegard Huppert wurden für ihre 45-jährige Treue geehrt und seit 65 Jahren dabei ist Ursula Ludwig. Einen ganz besonderen Dank galt Fredi Seip, der im Jahr 1948 als 16-jähriger sein Debüt im „Datterich“ gab und somit sein 70-jähriges Jubiläum feiert. Auf unserem Bild gratulieren Marga

Hargefeld und Rafael Reißer dem „Unruheständler“ für sein jahrzehntelanges Engagement. Das Rahmenprogramm mit Vorträgen und Gesangsstücken einiger Mitglieder wurde dann noch abgerundet durch den Besuch vom Nikolaus.

(Bild: Ralf Hellriegel)

Bei uns sind Ihre Wertsachen sicher!



* Voraussetzung ist ein Girokonto bei der Sparkasse Darmstadt.



sparkasse-darmstadt.de/kontowechsel

Jetzt gibt es keinen Grund mehr, den Kontowechsel aufzuschieben!

Bewahren Sie Ihre Wertgegenstände und Dokumente an einem sicheren Ort auf und schützen Sie so, was Ihnen lieb und teuer ist.

Profitieren Sie von unseren Kunden-Schließfächern in unserem BeratungsCenter in Eberstadt – bereits ab 45 Euro im Jahr.*

Wechseln Sie jetzt zur Sparkasse Darmstadt – einfach, schnell und kostenfrei.

 Sparkasse Darmstadt

KLEINANZEIGEN

„Singende, klingende Heimat“:
Über 120 Volkslieder, Mundart-Stimmungslieder. Im Buchhandel erhältlich für **€ 5,50**

Anzeigenakquisiteur/in gesucht
für Lokalanzeiger und Bessunger Neue Nachrichten (Fixum und Provision).
Zuschriften an den Ralf-Hellriegel-Verlag, Haardtring 369, 64295 Darmstadt; info@ralf-hellriegel-verlag.de

RÜCKBLICK

22. Dezember 1918 Eröffnung des Herz-Jesu-Hospitals in der Hermannstraße, ab 1938 erste Darmstädter Frauenklinik
24. Dezember 1943 Geburtstag des Musikers, Schriftstellers und Zeichners Volker Kriegel († 18.9.2015)



Lukas-Schule
Waldorf- und Heilpädagogik
Rheinstraße 48a
64367 Mühlthal
Tel.: 06151-1364 200
Fax: 06151-1364 202
info@lukas-schule-muehlthal.de
www.lukas-schule-muehlthal.de
Tag der offenen Tür mit Schülerdarbietungen
Samstag, 26. Januar 2019 um 14 Uhr

Bessunger Neue Nachrichten Lokalanzeiger
Herausgeber, Satz, Gestaltung
Ralf-Hellriegel-Verlag
Haardtring 369
64295 Darmstadt
Telefon: (0 61 51) 88006-3
Telefax: (0 61 51) 88006-59
info@ralf-hellriegel-verlag.de
www.ralf-hellriegel-verlag.de

Druck:
Mannheimer Morgen
Druckerei und Verlag GmbH
Dudenstraße 12-26
68167 Mannheim

Redaktion
Ralf Hellriegel (rh) verantw.,
Marianne Gräber (mag)

Anzeigen
Ellen Hellriegel

Bilder
Ralf Hellriegel (rh) verantw.

Vertrieb
Hundal Direktwerbung GmbH
Ferdinand-Porsche-Straße 2E
63073 Offenbach

Erscheinungsweise
monatlich freitags,
kostenlos an alle Haushalte in Bessungen, Eberstadt, der Heimstättensiedlung sowie an diversen Ablagestellen in der Darmstädter Innenstadt.

Auflage
ca. 37.000 Exemplare

Hinweis an unsere Kunden
Wir speichern personenbezogene Daten im Rahmen der Geschäftsbeziehungen und verarbeiten diese innerhalb unseres Unternehmens. Diese Mitteilung erfolgt in Erfüllung der gesetzlichen Verpflichtung.
Leserbriefe veröffentlichen wir je nach vorhandenem Platz; Kürzungen behalten wir uns vor. Für die Gestaltung und Ausführung von Text und Anzeigen Urheberrecht beim Ralf-Hellriegel-Verlag.
Nachdruck vorbehalten.



GESCHÄFTSWELT-Infos

Ronny Mühsiegel: „Wir sind gerne für die Eberstädter da“

Herr Mühsiegel, Sie sind seit Anfang August als Filialdirektor des BeratungsCenters der Sparkasse in Eberstadt tätig. Was motiviert Sie bei dieser Aufgabe?

Ich arbeite gerne mit Menschen. Die verschiedenen Themen, die unsere Privat- und Geschäftskunden bewegen, machen jeden Tag besonders. Egal ob der Wunsch nach den eigenen vier Wänden, eine rentable Geldanlage in Zeiten niedriger Zinsen oder eine maßgeschneiderte Altersvorsorge, wir sind gerne für die Eberstädter da. Außerdem motiviert mich die Arbeit mit meiner Vertreterin Ute Schrinner und unserem Team des BeratungsCenters.

Wie waren Ihre ersten Wochen in Eberstadt?

Die ersten Tage vergingen wie im Flug, ich habe viele gute Gespräche geführt. In meiner zweiten Arbeitswoche habe ich direkt die Gelegenheit genutzt, die Eberstädter Kerb zu besuchen. Dort habe ich einen Einblick in das vielfältige Vereinsleben bekommen und habe sehr nette Kontakte geknüpft. Darüber hinaus weiß ich die abwechslungsreichen, inhabergeführten Geschäfte hier sehr zu schätzen.
Was dürfen Ihre Kunden zukünftig von Ihnen erwarten?
Wir haben es uns zur Aufgabe



STARKE DUO im BeratungsCenter Eberstadt der Sparkasse Darmstadt: Filialdirektor Ronny Mühsiegel mit Stellvertreterin Ute Schrinner. (Zum Bericht) (Bild: Sparkasse Darmstadt)

gemacht, unseren Kunden das vielfältige Dienstleistungsangebot der Sparkasse einfach, auf Augenhöhe und mit einem Lächeln näher zu bringen. Dabei richten wir unsere Beratung an den Bedürfnissen unserer Kunden aus. An den beiden Standorten in der Kirchtanne und an der Heidelberger Landstraße nehmen wir uns gerne Zeit für ein individuelles Gespräch, auch außerhalb unserer Öffnungszeiten.
Was bewegt Ihre Kunden derzeit?
Zum einen spielt die aktuelle Marktsituation mit dem weiter

anhaltenden niedrigen Zinsniveau und der Frage „wie kann ich mehr aus meinem Ersparten machen“ eine wesentliche Rolle. Darüber hinaus beraten wir unsere Kunden verstärkt über die Auswirkung neuer Gesetze. Aktuell spielen das Betriebsrentenstärkungsgesetz und dessen Bedeutung für Arbeitnehmer und Unternehmen eine wichtige Rolle in unseren Beratungen.
Wie bewerten Sie das Geschäftsmodell der Sparkasse Darmstadt?
Die Sparkasse Darmstadt ist seit 210 Jahren ein stabiler und leistungsstarker Partner für die Menschen und Unternehmen in der Region. Dabei stehen die Kunden im Mittelpunkt des unternehmerischen Handelns. Durch die Kombination des persönlichen Ansprechpartners vor Ort sowie den mobilen und digitalen Kommunikationswegen, sind wir in der Lage, bedarfsorientierte Lösungen schnell und unbürokratisch zur Verfügung zu stellen. Für mich ist das Geschäftsmodell der Sparkasse Darmstadt eine gelungene Mischung aus Traditionsbewusstsein und Zukunftsorientierung.

Schulprobleme – wo finde ich die richtige Schule für mein Kind?

MÜHLTAL (hf). Die Lukas-Schule ist eine Heilpädagogische Schule auf Grundlage der Waldorfpädagogik mit den Förderschwerpunkten Lernen sowie emotionale und soziale Entwicklung. Als Förderschule richtet sie sich an Kinder und Jugendliche, die dem Druck der Schule bzw. der großen Klassen nicht gewachsen sind oder die aufgrund ihrer psychischen Anfälligkeit, mangelnder Konzentration oder ihres Verhaltens einer besonderen Ansprache bedürfen. Grundlage des Unterrichts ist die Waldorfpädagogik und der Lehrplan der Waldorfschulen. Neben der schulischen Förderung und der Vermittlung handwerklich-praktischer Fähigkeiten steht die Förderung der Persönlichkeit und der individuellen Stärken des Kindes im Vordergrund. Dazu gehören im

Kosmetik, auf die man vertrauen kann

EBERSTADT (hf). Das ist eines der Kernkriterien im Kosmetikinstitut Le Visage. Heilpraktikerin und Kosmetikerin Christine Sissouno und ihr Team legen größten Wert auf gesunde und verträgliche Kosmetik. Welche davon die richtige für die Haut ist, ergibt sich aus der individuellen Hautanalyse. Passend zur kalten Jahreszeit gibt es zum Beispiel die Winterbehandlung mit Nachhaltigkeitseffekt. Sie schützt und reguliert die trockene und gestresste Haut. Außerdem gibt es zum Jahresende die Permanent Make-up-Aktion „Schöne Augenbrauen“.

Kosmetik, auf die man vertrauen kann



Christine Sissouno

Für viele ist das die Lösung bei spärlichen und verlorengegangenen Augenbrauen. Ein Permanent Make-up ist wisch- und wasserfest. Christine Sissouno pigmentiert seit über 20 Jahren erfolgreich mit geprüften und Allergie getesteten Farben.

Für Unentschlossene gibt es bei Le Visage auch Geschenkgutscheine und schöne Produktangebote. Reinschauen lohnt sich.
Le Visage Kosmetikinstitut und Schule, Christine Sissouno, Ludwigstraße 20, 64283 Darmstadt, Tel.: 06151/ 500757, www.levisage-kosmetik.de



DECHERT
BESTATTUNGEN · VORSORGE
Das gute Gefühl alles geregelt zu wissen
(DA) 06151 96810
Ludwigshöhstraße 46 | 64285 Darmstadt
www.dechert-bestattungen.de



blumenecke borger
thomasstraße 9 · 64297 da-eberstadt
telefon: 0 61 51/59 58 58 und 01 71/7 55 19 67
eMail: blumeneckeborger@web.de
Wir wünschen allen unseren treuen Kunden ein schönes Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr 2019



Garten- und Landschaftsbau Manfred Else Gärtnermeister
Frohe Weihnachten und ein glückliches neues Jahr
Auch jetzt in der Winterzeit können viele Arbeiten rund um Haus und Garten ausgeführt werden. Warten Sie nicht auf das Frühjahr, sprechen Sie uns schon heute an und machen Sie sich selbst eine Freude zu Weihnachten!
Tel. 06151-538340 · Fax. 06151-9518634 · Mobil 0151 15582224
Jakobstraße 13 · 64297 Darmstadt-Eberstadt · post@galaba.de
www.galaba.de

FLIGHT & TRAVEL CENTER
Das freundliche Reisebüro, das Ihnen stets etwas Besonderes bietet:
Weltweit günstige Linien- und Charterflüge
Der Spezialist für Ihre USA-Reise
Preiswerte Pauschal- und Last Minute-Angebote
Kreuzfahrten + Busreisen · Städletouren + Sprachreisen
Heimstättenweg 81d · DA-Heimstättensiedlung
Tel.: 06151/316448 · Fax 06151/311353

ENTEGA BRINGT ENERGIE* INS LEBEN.
Ob Kulturvereine, Sportvereine oder Soziales. Wir unterstützen unsere lebenswerte Region bei unzähligen Festen und Veranstaltungen.
EINFACH KLIMAFREUNDLICH FÜR ALLE.
entega

www.wir-machen-drucksachen.de

Breitwieser BESTATTUNGEN
Ihr qualifizierter fachgeprüfter Berater für Bestattungen, Bestattungsvorsorge und Trauerbegleitung in Darmstadt-Eberstadt.
Fordern Sie kostenfrei unseren Bestattungs-Ratgeber an oder informieren Sie sich auf unserer Homepage: **www.breitwieser-bestattungen.de**
Ringstraße 61 **Tel. 06151 - 55890**
64297 Darmstadt-Eberstadt Fax 06151 - 592464
kontakt@breitwieser-bestattungen.de
www.breitwieser-bestattungen.de

Ihr Ansprechpartner in Darmstadt
Menü-Service / Essen auf Rädern
Hausnotrufzentrale
Erste-Hilfe Ausbildung
Häusliche Krankenpflege
Baby-Notarztwagen
Arbeiter-Samariter-Bund Regionalverband Südhessen
Pfungstädter Straße 165, 64297 Darmstadt
Tel.: 0 61 51 / 50 50 servicezentrale@asb-darmstadt.de
www.asb-darmstadt.de

Reisebüro Bergsträsser
Kompetente Fachberatung und Buchung Ihrer Reise zu günstigem Preis
Spezialist für AIDA / COSTA Kreuzfahrten
Keine Beratungsgebühren!
Heidelberger Landstraße 244
64297 Darmstadt
info@reise-bergstraesser.de
06151 2788800
06151 2788801
www.reise-bergstraesser.de

Die Fernsehritzen
Ihr Kundendienst für TV, Video, HiFi und Monitore.
☎ 933553
Kabel- und Sat-Empfang
☎ 374232
Bessunger Str. 76a
64285 Darmstadt
info@fernsehritzen.de
www.fernsehritzen.de
Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 8.30-10.30 Uhr
16.00-18.00 Uhr
☎ 96 96 93
DIREKTBESTATTER
Würdevolle Bestattungen zum Festpreis
www.direktbestatter.de

Sie erreichen uns per Mail über folgende Adressen: Allgemeines: info@ralf-hellriegel-verlag.de · Anzeigen: anzeigen@ralf-hellriegel-verlag.de
Redaktion: redaktion@ralf-hellriegel-verlag.de · Drucksachen: drucksachen@ralf-hellriegel-verlag.de

Woodwind & Steel – Irish Christmas im halbNeun

BESSUNGEN (hf). Woodwind & Steel präsentieren die Klassiker der Irish & Scottish Folk Music. In ihrem vierzehnten Bühnenjahr gehen sie mit neuem Programm und brandneuer CD auf Deutschlandtournee. Das breit gefächerte Repertoire aus Songs, Jigs und Reels wird umrahmt von Stories und Gags, irisch-schottischem Humor und temporeichem Entertainment, das bei keinem traditionellen Pub-Abend in Irland fehlt. Ed O'Casey ist der Entertainer des Abends. Er hat den sprichwörtlichen Schalk im Nacken sitzen, wenn er mit einem Augenzwinkern Geschichten aus dem irischen Alltag zum Besten gibt. Er singt, schauspielert und erzählt mit einer charismatischen Bühnenpräsenz und einer Stimme, die unter die Haut geht. An seiner Seite die heraus-

ragende Soloflötistin Ann O'Casey und der junge Gitarrenvirtuose Alex Vallon. Leichtfüßig vorgetragene Balladen wechseln mit rasanten, mitreißenden Jigs, Reels und Polkas, bei denen die Füße nicht mehr stillstehen können. Virtuosität gepaart mit purer irischer Lebensfreude – mit dieser Mixtur lässt Woodwind & Steel den Funken überspringen.



AUS DEM WACHBUCH

Circusprojekt Waldoni im Visier Krimineller

EBERSTADT (ots). In der Nacht zum Sonntag (8. auf 9. Dezember) haben Kriminelle ihr Unwesen auf einem Zirkusgelände in der Grenzallee getrieben und versucht Beute zu machen. Zwischen 24 Uhr und 10 Uhr hebelten die noch Unbekannten den Rollladen eines Bürowohnwagens auf und verschafften sich so gewaltsam Zutritt zu dem Raum. Auf der Suche nach

Wertvollem versuchten die Täter einen Wandtresor zu entwenden. Das Behältnis hielt jedoch den Dieben stand und sie flüchteten ohne Beute. Bereits am Freitag brachen Kriminelle in den Bürowagen des Zirkusprojekts ein, scheiterten bei dem Versuch, den Tresor zu öffnen, und ließen statt dessen ein Notebook mitgehen, bevor sie unerkannt das Weite such-

ten. Ob zu dem versuchten Einbruch eine Verbindung besteht, ist derzeit Gegenstand der Ermittlungen. Zeugen, die in diesem Zusammenhang verdächtige Beobachtungen gemacht haben oder Hinweise zu den Tätern geben können, werden gebeten, sich bei den Beamten der Darmstädter Kripo (K21/22), unter der Rufnummer 06151/969-0 zu melden.



WICHTIGE RUFNUMMERN

- ♦ ALLZEIT ambulanter Pflegedienst Naake 06151 6601144
- ♦ Apothekennotdienst 0800 0022833
- ♦ Ärztl. Bereitschaftsdienst 116117, 06151 896619*
- ♦ Aids-Beratung (9-17 Uhr) 06151 28073
- ♦ ASB Pflege, HausNotruf, Menü-Service 06151 5050
- ♦ Bestattungen Dechert 06151 96810
- ♦ Bestattungen Willenbücher 06151 64705
- ♦ Bezirksverwaltung Eberstadt 06151 132423
- ♦ Darmstädter Pflege- u. Sozialdienst 06151 177460
- ♦ DRK Pflege, HausNotruf, Mahlzeitendienst 06151 360610
- ♦ DRK Tageszentrum f. Menschen m. Demenz 06151 3606680
- ♦ Feuerwehr/Rettungsleitstelle 112
- ♦ Frauenhaus 06151 376814
- ♦ Frauennotruf (Pro Familia) 06151 45511
- ♦ Gemeindeverwaltung Mühlthal 06151 1417-0
- ♦ Gesundheitsamt 06151 3309-0
- ♦ Giftnotrufzentrale 06131 19240
- ♦ Kinderschutzbund 06151 3604150
- ♦ Krankentransport 06151 19222
- ♦ Medikamentennotdienst 0800 1921200
- ♦ Notdienst der Elektro-Innung 06151 318595
- ♦ Pflegedienst Conny Schwärzel 06151 783065
- ♦ Pflegedienst Hessen Süd 06151 501400
- ♦ Pflegenotruf (19-7 Uhr, Wochenende) 06151 95780888
- ♦ Pflgeteam Marienhöhe 06151 971900
- ♦ Polizeinotruf 110
- ♦ Psychiatrischer Notdienst 06151 1594900
- ♦ Psychosoziale Dienstleistungen (PSD) 06157 955561-0
- ♦ Stadtverwaltung Darmstadt 06151-131
- ♦ Telefonseelsorge 0800 1110111 o. 0800 1110222
- ♦ Zahnärztlicher Notdienst 01805 607011

* Telefonate werden aufgezeichnet

Haben Sie eine Telefonnummer im sozialen, karitativen oder informativen Bereich?

Schalten Sie einen Zeilen-Eintrag (je Ausgabe 5,- Euro) und werden Sie in über 42.000 Haushalten gelesen!

Weitere Infos unter Telefon 06151-880063 oder per Mail unter info@ralf-hellriegel-verlag.de

BESTATTUNGEN
KÖLSCH

Georgenstraße 40A
64297 Darmstadt-Eberstadt
Telefon (06151) 94490
Telefax (06151) 944916



Professionalität,
die überzeugt.

Reiner Dächert Immobilien



Reiner Dächert Immobilien
Georgenstraße 20
64297 Darmstadt
Telefon: 06151-9518088
Telefax: 06151-9519362
mail@daechert-immobilien.de
www.daechert-immobilien.de

Neuer Abfallkalender 2019 der EAD ab 15. Dezember

DARMSTADT (hf). Die Abfuhrtermine für das neue Jahr sind auf der Internetseite der EAD ab dem 15. Dezember auf www.ead.darmstadt.de über den Direktlink „Abfallkalender“ unter dem Auswahlbutton „2019“ abrufbar.

In einigen Stadtgebieten haben sich die Abfuhrtermine für die Altpapiersammlung geändert. Hier bittet der EAD die Bürgerinnen und Bürger zu prüfen, ob ihr Straßenabschnitt von dieser Änderung betroffen ist. Die straßenbezogenen Jahresübersichten, die sich über die EAD-Homepage erstellen lassen, berücksichtigen alle feiertagsbedingten Terminverschiebungen. Für Menschen mit Sehbeeinträchtigung ist die



barrierefrei lesbare Entsorgungsdatenbank als HTML-Jahresliste abrufbar. Weiterhin besteht die Möglichkeit, die Abfuhrtermine als App auf das Smartphone zu laden.

Hierzu auf der EAD-Webseite über Direktlink „Abfallkalender“ den QR Code scannen, die App installieren und dann unter Optionen Darmstadt als Stadt auswählen. Wer sich im gelben „Infomail-Briefkasten“ auf der EAD-Webseite anmeldet (über den Button „Entsorgungsdatenbank“ auf der Startseite) wird zusätzlich gratis einen Tag vor der Abfuhr per E-Mail an die Termine erinnert und erhält auf Wunsch darüber hinaus die neuesten Informationen aus der Darmstädter Abfallwirtschaft und dem Zoo Vivarium. Bürgerinnen und Bürger, die noch keine Möglichkeit haben, die Abfuhrtermine digital abzurufen, können sich über das Service-Telefon 06151 / 13-

46000 oder per E-Mail ead@darmstadt.de an den EAD wenden. (Bild: Dieter Schütz, pixelio)

500 Euro aus der Spendenmaus der NaturFreunde Eberstadt

EBERSTADT (hf). An ihrem traditionellen „Glöggabend“ haben die NaturFreunde der OG Darmstadt-Eberstadt am 10. Dezember den Vertreter des Patenverbandes des „Kindergartens Wattenscheid“ in Gambia / Westafrika, Klaus Bischoff eingeladen, um ihm das Ergebnis ihrer Sammlung im Laufe des Jahres zu überreichen. Die NaturFreunde haben bei ihren Feiern im Laufe des Jahres 2018 eifrig für diese Einrichtung gesammelt und gespendet. 500 Euro können Klaus Bischoff übergeben werden. In seinen Dankesworten würdigte Klaus Bischoff die Aktion, bei der jeder Cent den Kindern in Westafrika zu einem Mittagessen oder anderen wichtigen Dingen zum Überleben hilft. Diese Vorschulbildung des „Kindergartens Wattenscheid“ in Gambia ist einmalig

in einem der ärmsten Länder der Welt. Jedes Jahr fliegt eine Patengruppe auf eigene Kosten

nach Gambia. Hier werden z.B. auch medizinische Einrichtungen und Hilfsmittel, sowie Solar-



SCHECKÜBERGABE im NaturFreundehaus am Riedberg in Eberstadt. V.l.: Angela Wüst, die Verwalterin der Spendenmaus, der 1. Vorsitzende der NaturFreunde Eberstadt, Karl-Heinz Steingässer und Klaus Bischoff vom Kindergarten Wattenscheid in Gambia. (Zum Bericht) (Bild: NaturFreunde)

kocher übergeben, um mit letzteren das Abholzen von Brennholz zu minimieren. Auch andere Dinge, wie z.B. Fahrräder, Kraftfahrzeuge, Material für die Dentalstation und auch Schreib- und Malmaterial für die Kinder werden nach Gambia verbracht. Der Kindergarten hat sich zur Aufgabe gemacht, den Kindern eine Erstausbildung im Schreiben, Lesen und Rechnen zu geben, um ihnen damit später Schulbildung und eine Berufsausbildung zu ermöglichen. 38 Jahre (gegr. 1980) bereits besteht nun diese Einrichtung, in der über 400 Vier- bis Sechsjährige von ca. 23 Lehrkräften betreut werden. Kontakte und weitere Informationen über den Kindergarten „Wattenscheid“ gibt es unter www.kindergarten-wattenscheid-in-gambia.de.

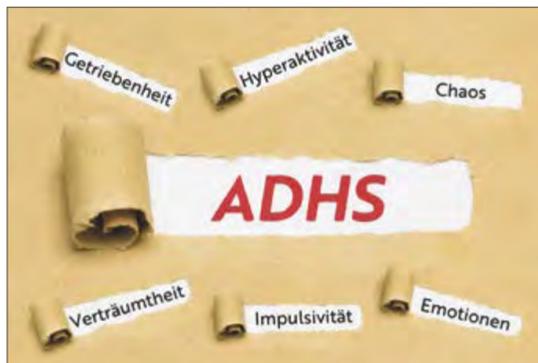
Von Chaos, Getriebenheit, Verträumtheit: ADHS – Wirrwarr der Symptome

(White-Lines). ADHS – die Aufmerksamkeitsdefizit/Hyperaktivitätsstörung. Nicht nur das Wort ist komplex und schwierig, sondern auch die Krankheit selber. Sie trifft – was selten nur ins Bewusstsein der Öffentlichkeit kommt – bei Weitem nicht nur Kinder und Jugendliche. In Deutschland sind Schätzungen zufolge auch mehr als zwei Millionen Erwachsene von ADHS erkrankt. Doch trotz der Komplexität der Krankheit gibt es erfreuliche Therapie-Erfolge.

„Es sind bei weitem nicht nur Kinder und Jugendliche, die unter ADHS leiden“, betont der Münchner ADHS Experte Dr. med. Ulrich Rothfelder. Bei Erwachsenen tritt die Krankheit mit einer Häufigkeit von 2 bis 3% auf und bis zu 80% der im Kindesalter Betroffenen leiden auch noch als Erwachsene darunter. Unruhe, Unkonzentriertheit, Vergesslichkeit und emotionale Überreaktionen sind nicht die einzigen Symptome. Genauso zum Krankheitsbild gehören Menschen, die mitten im Alltag einfach „abschalten“, die schein-

bar für eine gewisse Zeit die Verbindung mit der Realität verlieren. Auch diese „Träumer“ sind keine leistungsunwilligen Ver-

stoffs Dopamin. Er führt zu Störungen bei der Weiterleitung von Nervenreizen. Genau hier kann eine der wichtigsten Thera-



ADHS kann sich in vielen Symptomen äußern. (Zum Bericht) (Bild: magele-picture / stock-adobe.com)

weigerer, sondern leiden häufig einfach nur unter einer besonderen Ausprägung von ADHS.

Vorteile einer medikamentösen Behandlung

Bei vielen Betroffenen findet sich in bestimmten Hirnregionen ein zu niedriger Pegel des Boten-

stoffs Dopamin. Er führt zu Störungen bei der Weiterleitung von Nervenreizen. Genau hier kann eine der wichtigsten Thera-

peutischen Behandlung jedoch deutlich überlegen ist, zeigt eine vom Bundesministerium für Bildung und Forschung unterstützte, pharmunabhängige Studie der Universitätsklinik Freiburg. Nach etwa drei Monaten zeigte sich bei 75% der mit Methylphenidat behandelten erwachsenen ADHS-Patienten eine deutliche Verbesserung des Gesamtzustandes. Immer mehr Ärzte sind daher heute von Nutzen einer medikamentösen Therapie überzeugt, deren Wirkstoff gezielt in die gestörte Dopamin-Regulation eingreift und zu einer spürbaren Normalisierung beiträgt. Ein Effekt, der übrigens bereits innerhalb kurzer Zeit, häufig schon nach der ersten Tablette spürbar wird – „als habe man einen Schleier weggezogen“, wie viele Patienten die Wirkung beschreiben.

1) Philipsen Alexandra, et. al. Effects of Group Psychotherapy, Individual Counseling, Methylphenidate, and Placebo in the Treatment of Adult Attention-Deficit/Hyperactivity Disorder. A Randomized Clinical Trial. JAMA Psychiatry. 2015 Dec 1;72(12):1199-210. doi: 10.1001/jamapsychiatry.2015.2146.

Theater
halbNeun

Sandstraße 32 · Darmstadt
Telefon: 06151/23330
www.halbneuntheater.de
Abendkasse ab 19.00 Uhr,
sonntags ab 18.00 Uhr

JANUAR 2019

Samstag, 5. Januar, 20.30 Uhr
HG BUTZKO „Echt jetzt“

Donnerstag, 10. Januar, 20.30 Uhr
DAS ERSTE ALLGEMEINE BABEN-
HÄUSER PFARRERKABARETT
„Judas hätte sich erhängt“

Freitag, 11. Januar, 20.30 Uhr
DETLEV SCHÖNAUER „Oma ist jetzt
bei Facebook“

Samstag, 12. Januar, 20.30 Uhr
STEFANIE KERKER „Lizenz zum
Trödeln“

Freitag, 18. Januar, 20.30 Uhr
AN CAT DUBH „Celtic Folk Rock
aus Darmstadt“

Samstag, 19. Januar, 20.30 Uhr
FRAU PROF. DR. HEINEMANN „Die
Digitale Leichtigkeit des Seins“

Sonntag, 20. Januar, 19.30 Uhr
MAGDEBURGER ZWICKMÜHLE
„Wolle was komme“

Mittwoch, 23. Januar, 20.30 Uhr
THOMAS FREITAG „Europa, der
Kreisverkehr und ein Todesfall“

Freitag, 25. Januar, 20.30 Uhr
KABBARATZ „Wo wir hinkamen,
war es voll“

Samstag, 26. Januar, 20.30 Uhr
HARDCAKE „Rockin' Good Ol'
Friends“

Sonntag, 27. Januar, 15.00 Uhr
THEATERKISTE „Die Pirateninsel“

VORVERKAUF:
Deutsches Reisebüro,
Tel.: 06151/29740
Ticketshop Luisencenter,
Tel.: 06151/2799999
FRITZ tickets & more,
Tel.: 06151/270927

MERCK

VERLOSUNG

Unter unseren Lesern verlosen wir in dieser Woche

TRANCHIER-SETS

Senden Sie eine Postkarte mit dem Stichwort „ADHS“ und Ihrer Telefonnummer an den

Ralf-Hellriegel-Verlag
Hardtring 369
64295 Darmstadt

Die Gewinner werden telefonisch benachrichtigt; die Gewinne können im Verlag abgeholt werden. Einsendeschluss ist der 24. Januar 2019 (Datum des Poststempels). Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.